

**CONCORDIA**

Dir vertraue ich

Fairer Partner, bester Service, Versicherungsmodelle zum Prämiensparen. Wechseln Sie zur CONCORDIA. Profitieren Sie von Vergünstigungen und exklusiven Leistungen für Familien.

Mehr bei Ihrer CONCORDIA oder unter [www.concordia.ch](http://www.concordia.ch)

**CONCORDIA**

Geschäftsstelle Ettiswil  
Felber Doris  
6218 Ettiswil  
Telefon 041 980 09 30  
[ettiswil@concordia.ch](mailto:ettiswil@concordia.ch)



**AMBIANCE**

**KÜCHEN BÄDER**

Ausstellung Beratung Planung Montage Umbauten Neubauten



Zellgut 9 Schenkon Tel. 041 925 24 00 [www.ambiance-kuechen.ch](http://www.ambiance-kuechen.ch)

## Allgemeine Bestimmungen

**Schiessplatz** Armbrustschützenhaus Brestenegg,  
Brestenegg 44, 6218 Ettiswil

**Scheibenzahl** 16  
**Scheibentage** 64  
**Festkategorie** 3

<b>Schiesszeiten</b>	Freitag	13. Juni	15:00 - 19:00 Uhr
	Samstag	14. Juni	08:00 - 12:00 Uhr 13:00 - 17:00 Uhr
	Donnerstag	19. Juni	08:00 - 12:00 Uhr
	Freitag	20. Juni	15:00 - 19:00 Uhr
	Samstag	21. Juni	08:00 - 12:00 Uhr 13:00 - 18:00 Uhr
	Sonntag	22. Juni	08:00 - 12:00 Uhr

Das Schiesskomitee behält sich vor, bei Bedarf die Schiesszeiten zu verlängern. Änderungen werden den Schützinnen und Schützen frühzeitig mitgeteilt.

**Stichschluss** Finalqualifikation: Sonntag, 22.06.2014, 10:00 Uhr  
Übrige Stiche: Sonntag, 22.06.2014, 12:00 Uhr

**Absenden** Jubiläumsmeister Sonntag, 22.06.2014, 15:30 Uhr  
Für die restlichen Wettkämpfe findet kein Absenden statt.  
Alle teilnehmenden Sektionen erhalten eine Rangliste.

**Anmeldung** Die Anmeldung hat vorzugsweise mittels E-Mail unter Verwendung der Anmelde-datei, die unter [50jahre.asgbe.ch](http://50jahre.asgbe.ch) heruntergeladen werden kann, oder schriftlich an folgende Adresse zu erfolgen:  
Nicole Felber, Ausserdorfstrasse 17, 6247 Schötz  
Tel. 041 980 58 24, abends jeweils ab 18.30 Uhr erreichbar.  
Abwesend vom 10.05.2014 - 18.05.2014  
E-Mail: [nicole-felber\(at\)bluewin.ch](mailto:nicole-felber(at)bluewin.ch)  
Telefon während Schützenfest: 079 756 19 15  
Die Anmeldungen für den Sektions- und Gruppenwettkampf haben mit dem vollständig ausgefüllten Anmeldeformular bis spätestens **30. April 2014** zu erfolgen.  
Bei den Ehrenveteranen ab dem 70. Altersjahr und den Nachwuchsschützen bis zum 16. Altersjahr ist zu vermerken, ob aufgelegt oder frei geschossen wird.



# SCHIESS- UND SPORTBEKLEIDUNG

Luzernerstrasse 94, 6010 Kriens,  
Tel. 041 240 99 08 / Fax 041 240 75 32  
info@truttmann.ch-www.truttmann.ch

**Jacken - Hosen ab Stange oder nach Mass**  
(innert Tagesfrist, mit Voranmeldung)

**Occasion Jacken, Hosen, Schuhe,  
auch Eintausch**

**Mieten:**  
**Jacken, Hosen, Schuhe, alle Grössen**

**Vereinsjacken ab Lager oder auf Wunsch**

**Reparaturen von Moto- und Lederbekleidung**

**NEU: ERIMA OUTLETSHP IM PARTERRE  
MIT SPORT- U. FREIZEITBEKLEIDUNG**

Der Anmeldung ist ein Einzahlungsschein für die Auszahlungen beizulegen oder die IBAN-Nummer bekanntzugeben. Der Gruppendoppel ist mit der Anmeldung auf das Konto der Raiffeisenbank Ettiswil zu bezahlen.

IBAN-Nr. CH32 8121 2000 0001 0280 9

Für vorangemeldete Schützen/innen, die an der Festteilnahme verhindert sind, besteht die Möglichkeit der Abmeldung ohne Berechnung im Sektionswettkampf bis spätestens Sonntag, 22. Juni 2014, 12:00 Uhr. Danach wird der betreffenden Sektion eine Null eingetragen.

Das Standblatt inkl. Solidaritätsbeitrag und Übungskehr muss bezahlt werden, sofern es nicht für eine Mutation verwendet werden kann.

**Rangeure:** Die Rangeurbestellung hat mit der Anmeldung zu erfolgen. Die Rangeure werden in der Reihenfolge der Anmeldungen zugeteilt. Pro 1 - 10 Schüsse wird 1 Rangeur à 15 Minuten abgegeben. Die Anzahl der Rangeure wird durch die Schusszahl der gelösten Stiche bestimmt.

Die Schützin bzw. der Schütze hat sich 5 Minuten vor der durch den Rangeur bestimmten Zeit bei der betreffenden Scheibe einzufinden.

**Schusslehren:** Vom EASV genehmigte Schusslehren für alle Stiche.

**Armbrustdefekte:** Gemäss Schiess- und Festreglement EASV.

**Schiessregeln:** Für alle Vorkommnisse, die im Schiessplan nicht umschrieben sind, gilt das Schiess- und Festreglement EASV.

**Warner:** Das Fest wird ohne Warner durchgeführt, die Auswertung erfolgt im Schiessbüro.

**Altersklassen:**

Ehreveteranen	Jahrgang 1944 und ältere
Veteranen	Jahrgang 1945 bis 1954
Senioren	Jahrgang 1955 bis 1959
Junioren	Jahrgang 1994 bis 1997
Jugend	Jahrgang 1998 bis 2006

Ehreveteranen haben sich beim Lösen des Standblattes zu entscheiden, ob sie alle Stiche frei oder aufgelegt schiessen. Für aufgelegt schießende Schützinnen und Schützen sind vom EASV genehmigte Stützen selber mitzubringen.



**Bruno Winzeler**  
Brunnwiesenstrasse 56  
Postfach 727  
CH-8049 Zürich

Tel. 044 341 74 16  
Fax 044 341 75 85  
www.winzeler.ch  
winzeler.crossbow@bluewin.ch

## Innovativ – kompetent – zuverlässig

**113**  
winzeler



Armbrust 10m „113“

**313**  
winzeler



Armbrust 30m „313“

## Medaillenbilanz WM 2012 Wil (Sui)

Gold	26 von 28
Silber	25 von 28
Bronce	26 von 28

**Versicherung:** Während der Dauer des Festes sind die Schützinnen und Schützen und das Festpersonal bei der USS versichert. Sie verzichten gegenüber dem Festveranstalter auf höhere als von der USS vorgeschriebene Entschädigungen. Für Diebstähle und Schäden jeglicher Art lehnt der Veranstalter jede Haftung ab.

**Garderoben:** Es stehen keine getrennten Garderoben zur Verfügung.

**Bemerkungen:** Nachwuchsschützinnen und -schützen bis 16 Jahre, die selbstständig in der Lage sind, Manipulationen an der Armbrust durchzuführen (inkl. Entfernen des Pfeils), sind als aufgelegt schiessende Schützinnen und Schützen zugelassen. Kranzlimiten analog Aktivmitglieder.

**Verbindlichkeit:** Wer am Jubiläumsschiessen 50 Jahre ASG Brestenegg-Ettiswil teilnimmt, anerkennt die Bestimmungen dieses Schiessplanes sowie die Schiess- und Festvorschriften des EASV in vollem Umfang.

**Genehmigung:** Dieser Schiessplan wurde genehmigt:

Für den ZSAV

Für die ASG Brestenegg-Ettiswil

  
ZSAV  
Schützinnen- und Schützenverein



S. Eggenberger

N. Graber-Marbach

**Walter Felber**  **Automobile 6218 Ettiswil**

Längmatt 4  
Tel. 041 - 980 15 68  
Fax 041 - 982 05 69

seit 1966

## überzeugend in System und Technik

### Kugelfanganlagen – Schiessstandeinrichtungen - Sicherheitsblenden

- Reparatur- und Unterhaltsarbeiten sowie Ersatzteildienst für sämtliche Laufscheibenfabrikate und Kugelfangsysteme
- Reparatur- und Unterhaltsarbeiten an RUAG / Inauen und ACO Kugelfangsystemen
- Instandsetzung von Inauen Kugelfangsystemen

**300m Kugelfangsysteme  
ohne Gummigranulatfüllung**



info@leu-helfenstein.ch

www.leu-helfenstein.ch

## Standblatt / Übungskehr

### Standblatt

Mitglieder: Fr. 8.00 inklusive Solidaritätsbeitrag  
Nichtmitglieder: Fr. 28.00 inklusive Solidaritätsbeitrag  
Nachwuchsschützen: gratis

### Übungskehr

Einzeldoppel: Fr. 3.00 pro Passe  
Nachwuchsschützen zahlen den vollen Preis  
Anzahl Passen: unbeschränkt  
Schusszahl: 6 pro Passe  
Trefferfeld: 10er- Scheibe EASV

Auszahlung: keine  
Besondere Bestimmungen: Passen können beliebig unterbrochen werden.



vonwyl-ettiswil.ch

**Spülen – Saugen – Entstopfen – Wischen –  
Waschen – Orten – Kanalfernsehen – 24 h**  
Bei solchen Fällen gehen Vonwyl-Fachleute  
schnell und prompt zur Sache.

*Sorgt für Sauberkeit*

**VONWYL**  
**Reinigungsdienst**

Ausserdorf 53 - 6218 Ettiswil

T 041 980 19 59  
F 041 980 46 93  
rd@vonwyl-ettiswil.ch

# RENOTREND

Fenster - Küchen - Türen - Treppen

## RENOVATIONEN



RenoTrend GmbH - Mööslimatten 7, 6218 Ettiswil Tel. 041 980 51 39 Fax 041 980 51 07

**www.renotrend.ch**

## An alle Sparfuchse!

Assistance und Reiseannulation gratis  
mit Ihrer Fahrzeug-Versicherung

Generalagentur Sursee  
Peter Ziswiler, Hauptagent  
Centralstrasse 9a, 6210 Sursee  
T 041 926 71 51  
[vaudoise.ch](http://vaudoise.ch)



## Sektionswettkampf

**Stichsponsor: Vaudoise Versicherungen**



**Sektionsdoppel:** keiner  
**Einzeldoppel:** Fr. 8.00  
**Nachwuchsschützen:** Fr. 4.00

**Einzelschützen:** zulässig

**Schusszahl:** 6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)  
**Passen:** 1  
**Trefferfeld:** 10er- Scheibe EASV

**Einzelauszeichnung:** Kranzkarte

**Kranzlimiten:** 50 Punkte Aktive, Ehrenveteranen aufgelegt und Jugend aufgelegt  
49 Punkte Veteranen und Junioren  
48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei

**Spezialpreis Rang 50**

**Einzelrangliste:** Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

**Sektionsauszeichnung:** keine

**Berechnung des Sektionsresultates:** Gemäss Schiess- und Festreglement EASV. Die Rangierung erfolgt kategorienweise.

**Auszahlungsbetrag:** 70% der Doppeleinnahmen, abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten und Scheibenkartons, werden dem Auszahlungstich zugewiesen.

**Besondere Bestimmungen:** Nimmt eine Sektion am Sektionswettkampf teil, sind sämtliche am Fest teilnehmenden Schützinnen und Schützen dieser Sektion berechtigt und verpflichtet, den Sektionsstich zu schiessen. Die Schützin bzw. der Schütze muss und kann nur mit der Stammsektion den Sektionswettkampf bestreiten.



Wir wollen einmal  
Seeräuber werden.

Bei uns sind Ihre Träume Realität.  
Entdecken Sie die neusten Wohntrends in den Bereichen Bad, Platten und Parkett  
in unserer permanenten Ausstellung

Richner, BR Bauhandel AG, Arsenalstrasse 21, 6010 Kriens  
Tel. 041 317 03 03, [kriens@richner.ch](mailto:kriens@richner.ch)

Bis bald ganz in Ihrer Nähe.

[www.richner.ch](http://www.richner.ch)





# scherrermechanik AG



## Maschinen & Armbrustbau

Arbonerstrasse 10 CH-8580 Amriswil

Tel. 071 642 45 44/45    konrad@scherrer-mechanik.com  
Fax 071 642 45 46        www.scherrer-mechanik.com

### Armbrust 30m und 10m auf Anfrage

- Miete Armbrust
- Luftgewehre und Luftpistolen
- Diverses Zubehör
- Irisblenden
- Korntunnel
- Diopter ProLux 3D
- Handstopp
- Pfeilbox
- Schiessbekleidungen
  - Massbekleidungen,
  - Spezialgrössen,
  - div. Bauchgrössen usw.
- Miete Schiessbekleidung
- Schiessschuhe
- Miete Schiessschuhe
- Schiesshandschuhe
- Phiten-Produkte
- usw. sehen Sie auf unsere Homepage!



## Gruppenwettkampf

**Stichsponsor:** ASV Wiedikon Patensektion  
ASG Brestenegg-Ettiswil



Zürich  
Albisgüetli

**Gruppendoppel:** Fr. 15.00  
**Einzelndoppel:** Fr. 8.00  
**Nachwuchsschützen:** Fr. 4.00

**Schützen pro Gruppe:** 5 (kein Streichresultat)  
**Einzelsschützen:** zulässig

**Schusszahl:** 6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)  
**Passen:** 1  
**Trefferfeld:** 10er- Scheibe EASV

**Einzelauszeichnung:** Kranzkarte

**Kranzlimiten:** 50 Punkte Aktive, Ehrenveteranen aufgelegt und Jugend aufgelegt  
49 Punkte Veteranen und Junioren  
48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei

**Gruppenauszeichnung:** 1. Rang: Korb gefüllt mit Lebensmittel im Wert von Fr. 70.00  
2. Rang: Korb gefüllt mit Lebensmittel im Wert von Fr. 60.00  
3. Rang: Korb gefüllt mit Lebensmittel im Wert von Fr. 50.00

**Spezialpreis Rang 50 Einzelrangliste:** Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

**Rangordnung:** Gemäss Schiess- und Festreglement EASV.

**Auszahlungsbetrag:** 70% der Doppelleinnahmen (Gruppe plus Einzel), abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten, Gruppenpreise und Scheibenkartons.

# vonwylfleisch

ettiswil

**Spezialitätenmetzger  
Gastroservice  
Partyservice  
Fleischhandel**

Tel. 041 980 17 18  
Fax 041 980 49 18  
info@vonwyl-fleisch.ch  
www.vonwyl-fleisch.ch

**...Qualität hat einen Namen**

## J.ROTH AG

**Zimmerei – Sägerei**  
**4717 Mümliswil**

**Beratung und Ausführung**

Langenbruckstrasse 36, Telefon 062 386 70 07  
E-Mail: admin@holz-bau.ch www.holz-bau.ch

- Hallen + Scheunen
- Elementhäuser
- Minergiebauten
- Dach- und Wandisolationen
- Gebäudesanierungen
- Bedachungen
- Innenausbau
- Treppenbau
- Türen + Holzböden
- Holzverkauf
- Abbundcenter

**Auszahlungsberechtigung:**

Einzelgeschützen mit Resultaten von 60 bis 55 Punkten gemäss Multiplikatorentabelle (Art. 16 Schiess- und Festreglement EASV).

**Zuweisungen:**

Ein Gesamtauszahlungsbetrag bis Fr. 100.00 wird dem Auszahlungsstich zugewiesen.

**Mutationen:**

Vor Festbeginn gestattet.  
Nach Festbeginn können angemeldete Schützinnen und Schützen, die an der Teilnahme am Fest verhindert sind, nur durch Schützinnen und Schützen ersetzt werden, die in keiner anderen Gruppe angemeldet sind, und die den Gruppenstich noch nicht geschossen haben.

**Besondere Bestimmungen:**

Schützinnen und Schützen dürfen den Gruppennwettkampf nur mit ihrer Stammsektion bestreiten. Die Auszahlung erfolgt zusammen mit der Sektionsauszahlung.

## J.ROTH AG

**Zimmerei – Sägerei**  
**4717 Mümliswil**

**Beratung und Ausführung**

Langenbruckstrasse 36, Telefon 062 386 70 07  
E-Mail: admin@holz-bau.ch www.holz-bau.ch

- Hallen + Scheunen
- Elementhäuser
- Minergiebauten
- Dach- und Wandisolationen
- Gebäudesanierungen
- Bedachungen
- Innenausbau
- Treppenbau
- Türen + Holzböden
- Holzverkauf
- Abbundcenter

Hürlimann  
Kuhn  
Husqvarna  
Lely  
Agrar  
Pellenc

**Rasenroboter**

AMBROGIO  
ROBOT



**WalterMeyer**

Landtechnik • Kleingeräte • Schlosserei • Kältetechnik

Heukräne  
Hydraulik-Service  
Rasenroboter

Walter Meyer  
Riedbrugg 6  
6218 Ettiswil

Telefon 041 980 30 66  
Fax 041 980 30 69  
www.meyer-ettiswil.ch

# FRÜHLING

LUST AUF BEWEGUNG!



**30%**  
auf alle Laufschuhe  
(Modelle Herbst 2013).  
Nicht mit anderen  
Rabatten kumulierbar.



## Auszahlungsstich

**Stichsponsor:** Kunz Sport, Willisau  
Go-In, Sursee



**Einzeldouble:** Fr. 8.00  
**Nachwuchsschützen:** Fr. 4.00

**Schusszahl:** 10 (5 Scheibenkartons à 2 Schuss)  
**Passen:** 1  
**Trefferfeld:** 10er- Scheibe EASV

**Auszeichnung:** keine

**Spezialpreis Rang 50 Einzelrangliste:** Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

**Auszahlungsbetrag:** 70% der Doppeleinnahmen, abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Scheibenkartons. Zuzüglich Zuweisung aus anderen Stichen.

**Auszahlungsberechtigung:** Einzelschützen mit Resultaten von 100 bis 88 Punkten gemäss Multiplikatorentabelle (Art. 16 Schiess- und Festreglement EASV).

**Zuweisungen:** Ein Gesamtauszahlungsbetrag bis zu Fr. 100.00 wird der Festkasse zugewiesen.

**Besondere Bestimmungen:** Dieser Stich ist für alle Schützinnen und Schützen obligatorisch. Die Auszahlung erfolgt zusammen mit der Sektionsauszahlung.



**arnet & kneubühler**

wir-sind-ueberall.ch



GEBR.

# SCHREINEREI

Gebrüder Wüest AG  
6218 Ettiswil

Tel. 041 984 10 40

Fax 041 984 10 49

[info@gebr-wueest.ch](mailto:info@gebr-wueest.ch)

[www.gebr-wueest.ch](http://www.gebr-wueest.ch)

... "nach Mass" .....

Zimmertüren

Haustüren

Schränke

Küchen

**Emil Peyer AG**  
Bauunternehmung  
Rossgassmoos, 6130 Willisau  
Telefon 041 972 62 42  
Telefax 041 972 62 43

**PEYER**  
WILLISAU/ETTISWIL

**Ihr zuverlässiger Partner mit  
langjähriger Tradition seit 1890.**

Hoch- und Tiefbau  
Belagsarbeiten  
Fassadenbau  
Erneuerungsbau  
Abbrucharbeiten  
Betonanierungen  
Kundendienst

**Termingerecht, leistungsfähig und  
zukunftsorientiert**



[peyerbau.ch](http://peyerbau.ch)

## Kranzstich

**Stichsponsor:** Gebrüder Wüest AG,  
Ettiswil



**Hauptdoppel:** Fr. 8.00

**Nachwuchsschützen:** Fr. 4.00

**Nachdoppel:** Fr. 6.00

**Nachwuchsschützen:** Fr. 3.00

**Schusszahl:** 6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss) pro Doppel

**Passen:** 1 pro Doppel

**Trefferfeld:** 10er- Scheibe EASV

**Auszeichnung:** Kranzkarte

**Spezialpreis Rang 50**

**Einzelrangliste:** Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

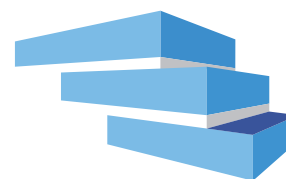
**Kranzlimiten:** 50 Punkte Aktive, Ehrenveteranen aufgelegt und  
Jugend aufgelegt

49 Punkte Veteranen und Junioren

48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei

**Auszahlungsbetrag:** 50% der Doppeleinnahmen, abzüglich der Kosten  
für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten  
und Scheibenkartons, werden dem Auszahlungs-  
stich zugewiesen.

**Besondere Bestimmungen:** Nur der bessere Doppel ist auszeichnungs-  
berechtigt.



**HELLERPLANAG**  
wo Räume entstehen

Architektur- und Bauingenieurbüro Ettiswil

[www.heller-plan.ch](http://www.heller-plan.ch)

STANSERHORN  
CABRIO®  
WELTNEUHEIT

Telefon 041 618 80 40 www.stanserhorn.ch

## Jubiläumsstich

Stichsponsor:

Stanserhorn-Bahn



Hauptdoppel:

Fr. 14.00

1. Nachdoppel:

Fr. 10.00

2. Nachdoppel:

Fr. 8.00

Nachwuchsschützen zahlen den gleichen Preis

Schusszahl:

8 (4 Scheibenkartons à 2 Schuss) pro Doppel

Passen:

1 pro Doppel

Trefferfeld:

10er- Scheibe EASV

Auszeichnung:

78 – 80 Punkte Berg- und Talfahrt Cabriobahn

Stanserhorn 1 Ticket

im Wert von Fr. 34.00

75 – 77 Punkte Einkaufsgutschein Migros

im Wert von Fr. 20.00

72 – 74 Punkte Einkaufsgutschein Migros

im Wert von Fr. 10.00

Spezialpreis Rang 50

Einzelrangliste:

Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

Besondere

Bestimmungen:

Nur der bessere Doppel ist auszeichnungsberechtigt. Die Auszeichnungen müssen während dem Fest bezogen werden.

Sabine Willi-Duss, Hörgeräteakustikerin mit eidg. Fachausweis

**Hörberatung ist Vertrauenssache!**  
Wir beraten Sie kompetent,  
neutral und lösungsorientiert.

**hörwilli**  
Fachgeschäft für gutes Hören

Spittelgasse 3, 6130 Willisau • Tel. 041 970 11 41 • Fax 041 970 11 61 • info@hoerwilli.ch • www.hoerwilli.ch

- Müssen Sie häufiger nachfragen als früher?
- Hören Sie die Vögel nicht mehr singen?
- Fällt es Ihnen schwer, in lärmiger Umgebung zu verstehen?

...dann ist es höchste Zeit, sich beim **hörwilli** zu einem **Hörtest** anzumelden!

Unsere Öffnungszeiten:  
Mittwoch - Freitag  
9.00 - 12.00 und  
13.30 - 18.00 Uhr  
Samstag:  
9.00 - 12.00 Uhr

Steiner Gartenbau Ettiswil

Tel. 041 980 33 63  
Natel 079 296 86 63

YOUR COMPANION FOR LIFE



VICTORINOX

Victorinox AG  
Schmiedgasse 57  
CH-6438 Ibach-Schwyz, Switzerland  
T +41 41 818 12 11  
info@victorinox.ch

MAKERS OF THE ORIGINAL SWISS ARMY KNIFE | WWW.VICTORINOX.COM

## Juniorenstich

**Stichsponsor:** Victorinox AG



**VICTORINOX**

**Doppel:** Fr. 7.00  
**Schusszahl:** 6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)  
**Passen:** 1  
**Trefferfeld:** 10er- Scheibe EASV  
**Auszeichnung:** Kranzkarte  
**Kranzlimiten:** 50 Punkte für Jugend aufgelegt schiessend  
 49 Punkte für Junioren  
 48 Punkte für Jugend frei schiessend

**Spezialauszeichnung:** 1. - 5. Rang Taschenmesser Ranger, Victorinox im Wert von Fr. 55.-

**Spezialpreis Rang 50 Einzelrangliste:** Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

**Auszahlung:** Keine

**Rangordnung:** Bei Punktgleichheit entscheiden:  
 1. Das Resultat in Stellung frei geschossen  
 2. Die Tiefschüsse  
 3. Das tiefere Alter

**Besondere Bestimmungen:** Dieser Stich kann nur von Schützen/innen der Kategorien Junioren und Jugend geschossen werden.  
 Falls weniger als 50 Junioren diesen Stich schießen, verfällt der Spezialpreis Rang 50 zu Gunsten des Veranstalters.



**Ihr Heizöltelefon 041 921 18 18**



- LANDI-Läden in Oberkirch und Triengen
- Alle TopShops 365 Tage offen 06.00 – 22.00 Uhr (So ab 7.00 Uhr)
- Komfortable Tankstellen / Waschanlagen
- Bancomat

LANDI-Markt Oberkirch 041 925 02 48	LANDI Ettiswil 041 984 08 00	LANDI Triengen 041 935 40 00
--	---------------------------------	---------------------------------

WENN AUCH BEIM DRUCK DER TREFFER INS SCHWARZE SOLL

Drucksachen begeistern Menschen, vermitteln Emotionen und schaffen Marken. Mit dieser Überzeugung sehen wir uns als professionelles Glied in der Produktionskette anspruchsvoller Printerzeugnisse. Ob Werbedrucksachen, Geschäftsdrucksachen, Familiendrucksachen oder hygienisch anspruchsvolle Lebensmittelverpackungen – Ihr Anspruch ist unsere Motivation.



SWS Medien AG Print, Buchenstrasse 3, 6210 Sursee  
Telefon +41 41 925 61 25, Telefax +41 41 925 61 11  
www.swsmedien.ch, info@swsmedien.ch

## Veteranen-/Seniorenstich

**Stichsponsor:**

**SWS Medien AG Print,  
Sursee**



**Doppel:**

Fr. 8.00

**Schusszahl:**

6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)

**Passen:**

1

**Trefferfeld:**

10er- Scheibe EASV

**Auszeichnung:**

Kranzkarte

**Kranzlimiten:**

50 Punkte für Ehrenveteranen aufgelegt schiessend  
49 Punkte für Veteranen, Senioren  
48 Punkte für Ehrenveteranen frei schiessend

**Spezialauszeichnung:**

1. Rang Wein im Wert von Fr. 50.00  
2. Rang Wein im Wert von Fr. 30.00  
3. Rang Wein im Wert von Fr. 20.00

**Spezialpreis Rang 50**

**Einzelrangliste:**

Gutschein Otto's im Wert von Fr. 20.00

**Auszahlung:**

Keine

**Rangordnung**

Bei Punktgleichheit entscheiden:

1. Das Resultat in Stellung frei geschossen
2. Die Tiefschüsse
3. Das höhere Alter

**Besondere Bestimmungen:**

Dieser Stich kann nur von Schützen/innen der Kategorien Ehrenveteranen, Veteranen und Senioren geschossen werden. Falls weniger als 50 Ehrenveteranen, Veteranen und Senioren diesen Stich schiessen, verfällt der Spezialpreis Rang 50 zu Gunsten des Veranstalters.



**Grasag AG**

Grosswangerstrasse 39

6218 Ettiswil

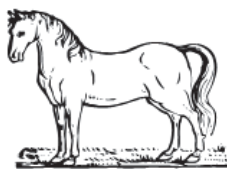
**Strohwürfel**

**Strohkrümel**

**Strohkrümelhäcksel**



*Liegeboxen + Anbindestall  
für Grossvieh und  
Munimast*



*Pferdeboxen  
Pony*



*Schweine  
und andere Kleintiere*



*Legehennen  
Pouletsmast*

**Die beste Einstreue für das Wohl ihrer Tiere!!**

Produkte: lose, in Big-Bags oder Säcken





# ***HOTEL TRAUBE***

***Familie Wurzinger***

***Gortipohl 84***

***A-6791 St.Gallenkirch/Montafon***

***Internet: [www.traube.info](http://www.traube.info)***

***office@traube.info***

***Tel 0043 / 5557 – 6613***

***Guat essa – guat trinka-  
guat schlofa !***

***Kehr mal ein und  
fühl dich wie daheim!***

## **Jubiläumsmeister**

**Stichsponsor:** Hotel Traube,  
Gortipohl



### **Qualifikation**

**Einzeldouble:** Fr. 5.00, Junioren bezahlen den gleichen Preis

**Anmeldung:** Die Anmeldung zur Teilnahme für die Qualifikation zum Final um den Jubiläumsmeister hat mit dem Lösen des Standblattes zu erfolgen. Die zur Qualifikation erforderlichen Stiche, mit Ausnahme des Kranzstich- bzw. Freie-Scheibe-Nachdoppels, müssen vor Schiessbeginn gelöst werden.

**Bemerkung:** Ehrenveteranen Aufgelegtschiessend sind am Jubiläumsmeisterfinal teilnahmeberechtigt.

**Auszeichnung Qualifikation:** Auf Grund der Qualifikationsrangliste Jubiläumsmeister erhalten folgende Schützen eine zusätzliche Auszeichnung: Sieger der Qualifikation Jubiläumsmeister, bester Junior bzw. Juniorin, bester Veteran bzw. Ehrenveteran sowie die beste Dame. Diese Schützen erhalten je 2 Gutscheine für einen Brunch im Seminarhotel Sempachersee in Nottwil im Wert von Fr. 42.00 pro Gutschein. Jeder Schütze erhält nur eine Auszeichnung

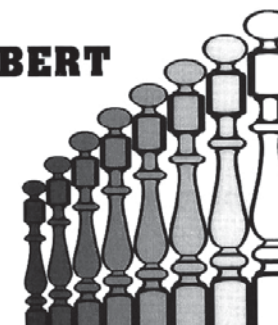
**Schluss der Qualifikation:** Sonntag, 22.06.2014, 10:00 Uhr

### **AMBERG ROBERT**

**Drechslerei  
Schreinerei**

Surseestrasse 30  
6218 Ettiswil

Tel./Fax 041 980 42 75  
Natel 079 643 37 45



*Wir bringen Farbe in Ihren Alltag*



**Maler Schwegler**

Ettiswil

041 980 51 34 079 315 67 54

alfons schwegler  
mööslimatten 12  
postfach 90  
6218 ettiswil  
alfonsschwegler@bluewin.ch  
malerschwegler.ch

Ein einzigartiger Whisky für passionierte Geniesser



**JOHNETT**

Pure Single Malt Whisky  
distilled by Steve Luy

www.johnett.ch



**HÜGI+GISIGER**

**Bauunternehmung**  
6218 Ettiswil

Tel. 041 980 44 89 Mobile 079 311 90 13

- Landw. Bauten
- Gewerbebauten
- Umbauten
- Umgebungsarbeiten
- Neubauten
- Kundenmaurer

**Teilnahmeberechtigung:**

Die 15 besten Schützen aus:

Sektion	50%	30 Punkte
Gruppe	50%	30 Punkte
Auszahlung	50%	50 Punkte
Kranzstich (besserer Doppel)	50%	30 Punkte
Jubiläumstich (besserer Doppel)	100%	<u>80 Punkte</u>
Maximale Punktzahl		220 Punkte

Bei Punktgleichheit entscheiden:

1. Resultat in Stellung frei geschossen
2. besserer Doppel Jubiläumstich
3. besserer Doppel Kranzstich
4. Auszahlungsstich
5. Sektionsstich
6. Gruppenstich
7. Alter (absteigend)

**Telefonische Auskunft für:  
Finalteilnahme:**

Teilnahmeberechtigung Final am Sonntag,  
22.06.2014 ab 10:00 Uhr: **Telefon 079 756 19 15**  
Die Resultate werden laufend an der Resultatwand  
und auf der Homepage [50jahre.asgbe.ch](http://50jahre.asgbe.ch) publiziert.

**Reparatur, Service**

**Verkauf von**

**Baumaschinen**

**und Hubstapler**

**VONWYL**

● ● ● ● ● ● ● ● ● ●

**Baumaschinen AG**

Büntenstrasse 37  
CH-6218 Ettiswil  
Tel. 041-980 34 46  
Fax 041-980 51 29



**Reparatur und Abänderungen von Baggerlöffeln und Ladeschaufeln**



A. STEINER + CIE AG  
SÄGEWERK RIEDBRUGG  
6218 ETTISWIL

Telefon 041 980 22 77  
Telefax 041 980 44 05

## Holz / Wärme / Strom





www.steinerholz.ch  
steiner-saegerei@bluewin.ch

## Laden, was Sie brauchen!

Briefkästen  
Garagentore  
Normbauteile  
Baumaterialien  
Velounterstände  
Schalungsfenster  
Entwässerungssysteme  
Schutzraumeinrichtungen

# MUFFBAUTEILE AG SCHENKON

Tel. 041 921 77 28  
muff-bauteile@bluewin.ch

Wir nähen alle unsere Marken-Vorhänge

# GRATIS

(Standard-Konfektion)

Spezialausführungen wie z.B. Raffsysteme, Flächenvorhänge, Vitragen, etc. nähen wir zu Spezialkonditionen.

**ELITE Vorhang Center**

Hasliring 11 • 6032 Emmen • Tel. 041 448 42 10  
Fax 041 260 21 81 • info@elite-vorhang.ch  
www.elite-vorhang.ch

**Besuchen Sie die grösste Vorhang-Ausstellung der Zentralschweiz**

Öffnungszeiten: Mo 13.30 – 18.30 • Di-Fr 09.00 – 12.00 13.30 – 18.30 • Sa 09.00 – 16.00 (durchgehend)  
Immer genügend GRATIS-Parkplätze.

## Final

<b>Schiesszeiten:</b>	Sonntag, 22.06.2013, 14:00 – 15:00 Uhr
<b>Doppel:</b>	Keiner
<b>Schusszahl:</b>	20 (20 Scheiben à 1 Schuss) Probeschüsse unbeschränkt vor Wettkampfbeginn
<b>Passen:</b>	1
<b>Trefferfeld:</b>	10er-Scheibe EASV
<b>Anzahl Schützen:</b>	15
<b>Scheibenausgabe:</b>	Sonntag, 22.06.2014, 13:15 - 13:45 Uhr im Schiessbüro. Schützen, welche ihre Scheibe nicht bis 13:45 Uhr abgeholt haben, verlieren ihre Startberechtigung zugunsten eines Ersatzschützen.
<b>Scheibenzuteilung:</b>	Die Scheiben werden auf Grund der Qualifikationsrangliste zugeteilt, von der Mitte aus beidseitig verteilt.
<b>Rangordnung:</b>	Das Resultat des Finalwettkampfes zuzüglich des Resultats der Qualifikation ergibt das Schlussresultat. Bei Punktgleichheit entscheiden: 1. Resultat in Stellung frei geschossen 2. das Resultat des Ausstiches 3. die höhere letzte, zweitletzte Serie à 10 Schüsse des Ausstiches 4. die Tiefschüsse des Ausstiches 5. die Anzahl Mouchen des Ausstiches 6. Alter (absteigend)
<b>Auszeichnungen:</b>	1. Rang: Titel "Jubiläumsmeister" 1. - 15. Rang: Es besteht ein Gabentempel mit 15 Preisen je im Wert zwischen Fr. 1000.- und Fr. 89.-. Die Schützen können nach der Rangierung frei aus dem Gabentempel auswählen.
<b>Absenden Final Jubiläumsmeister:</b>	Sonntag, 22.06.2014, 15:30 Uhr
<b>Betreuer/ Windfahnen:</b>	Betreuer sind nicht gestattet. Persönliche Windfahnen/-messer sind erlaubt.





## Gasthaus SONNE

Familie Heimann, 6248 Alberswil, Tel. 041 980 1712

Lokalitäten für Hochzeiten, Bankette und Familienfeiern  
Vollautomatische Kegelbahn  
Ruhetag: Dienstag ab 14.00 Uhr, Mittwoch und jeden 1. Sonntag im Monat



## architektur ag

Inhaber:  
Daniel Felber  
Pirmin Troxler

Längmatt 6, 6218 Ettiswil, Tel. 041 980 53 01  
Info@ftarchitektur.ch www.ftarchitektur.ch

## Gaben Jubiläumsfinal

Der Gabentempel für den Jubiläumsfinal hat einen Wert von **Fr. 4'890.00**.  
Die Finalteilnehmer können aus folgenden Gaben auswählen:

Möbel	<i>Spender Schreinerei Gebr. Wüest AG, Ettiswil</i>	Fr. 1'000.00
Fahrrad	<i>Spender Kunz Sport, Willisau / Go-In Sursee</i>	Fr. 1'000.00
Gutschein	Ferienwohnung 1 Woche im Oberwallis <i>Spender Rekag AG, Nebikon</i>	Fr. 750.00
Gutschein	Hotel Traube, Gortipohl im Montafon <i>Spender Dori und Miggi Bättig, Hans und Berta Felber, Emil und Annelies Meyer</i>	Fr. 500.00
Bavaria Luftschaumlöscher	<i>Spender Brandschutz AG, Ettiswil</i>	Fr. 280.00
Besteck	<i>Spender Sola, Emmenbrücke</i>	Fr. 222.00
Gutschein	<i>Spender scherrer mechanik ag, Amriswil</i>	Fr. 200.00
Kaffeemaschine	<i>Spender Kunz Elektro- und Haushaltgeräte AG, Alberswil</i>	Fr. 160.00
Quarzuhr	<i>Spender Affolter Bijouterie AG, Willisau</i>	Fr. 150.00
Schiesstasche	<i>Spender Truttmann Martin, Kriens</i>	Fr. 139.00
Gutschein	<i>Spender Winzeler Bruno, Zürich</i>	Fr. 100.00
Gutschein	<i>Spender Truttmann Martin, Kriens</i>	Fr. 100.00
Gutschein	<i>Spender Restaurant Ilge, Ettiswil</i>	Fr. 100.00
Gutschein	<i>Spender Coop Zentralschweiz</i>	Fr. 100.00
Whisky Johnett, 7dl Flasche	<i>Spender Etter Söhne AG, Zug</i>	Fr. 89.00



**Schreinerei Innenausbau  
Kücheneinrichtungen**

Bucher Schreinerei GmbH  
Seewagen 6217 Kottwil  
Werkstatt 041 980 38 09

www.crea-schrei.ch  
info@crea-schrei.ch  
Natef 079 482 40 52